



株式会社プロネート
代表取締役
狩野 征次 氏

株式会社ヒカリ
代表取締役
高橋 一芳 氏

Learn about Management with Professionals at The Site of Business Visit Japanese businesses and consider their strengths and challenges.

にほんきぎょう けいえいしゃ

にほんきぎょう とくちょう かんが

日本企業の経営者（ビジネス・リーダー）といっしょに、日本企業の特徴について考えてみませんか？

- [日程 / Schedule] ① Oct. 28th Wed. 18:15-20:00 @ Waseda (Orientation)
② Oct. 31st Sat. 15:00-20:00 @ Waseda (Discussion, Group Work)
③ Nov. 6th Fri. 8:45-17:30 @ Itabashi-ku (Company Tours/ Discussion)

*No class on November 6th. due to Waseda academic calendar.

[使用言語 / Language] 日本語 / Japanese

[申込締切 / Deadline] October 20th Tuesday, 5pm

Continued on Reverse Side.

* 主催 / Organizer : Resona Research Institute Co. (りそな総合研究所株式会社)

* 共催 / Co-organizer and Inquiry : University-Social Relations Liaison Office (早稲田大学 社会連携推進室) tel. 03-5286-8334

[COMPANY TOURS: Outline of Business in Itabashi-ku, Tokyo/ 訪問先企業の概要]

とうきょうといたばしく

きぎょう けんがく

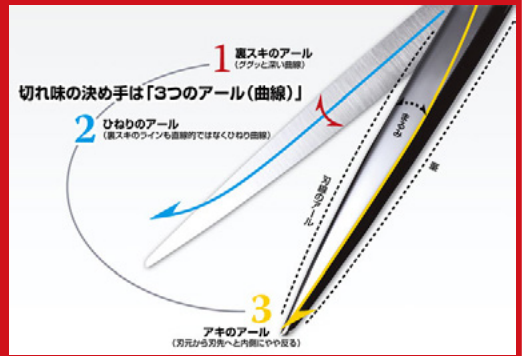
東京都板橋区にある、2つの企業を見学します。

①「株式会社 ヒカリ (Hikari Corporation)」

理容美容師専用ハサミのトップメーカー。

丈夫さと鋭さの両立にこだわり、コンピューターを凌ぐ手作りの技を実現しています。

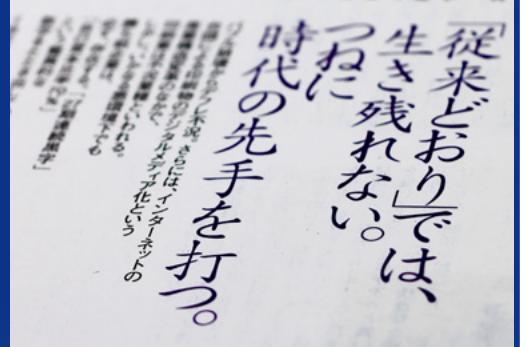
- ・ 設立 (Foundation) 1967 年
- ・ 事業 (Business Lines) 理美容シザース製造販売 等
- ・ URL <http://www.hikari-scissors.com/index.html>



②「株式会社 プロネート (PRONATE)」

物が売れるためのコミュニケーション戦略に基づき、「印刷」、「IT・デジタル」、「オペレーション」の3つの領域をボーダレスに推進し、顧客の販売活動を全面的にバックアップしています。

- ・ 創業 (Foundation) 1973 年
- ・ 事業 (Business Lines) 各種キャンペーンの企画、制作、実施運営、カタログ、ポスター、パンフレットの企画制作等
- ・ URL <http://www.pronate.co.jp/index.html>



[参加条件 / Requirement]

- 早稲田大学留学生で、日本語が理解でき、日本語で議論ができる人 /

International Students of Waseda University, who can understand Japanese and can discuss using it.

[募集人数 / Number of Students]

- 15人

- * 申込者数多数の場合、選考のうえ結果を通知します。
- * 留学生の皆さんの他に、日本企業の経営者 (Professionals: Presidents, Leaders) が15名参加します。留学生に高い関心を持つ多様な業種の方々です。

[申込方法 / How to Apply]

- 申込締切までに、Application Form (MS Words) を作成して、e-mail で送ってください。

* Application Form : <http://waseda-sr.jp>

* E-mail to : seminar01@list.waseda.jp * Title : RESONA-WASEDA Seminar

[参加費 / Fees]

- 2,000円

- * オリエンテーション (10/28) の受付時に支払ってください。

Please pay 2,000 yen at the first orientation.

- * 参加費は、10/31 (土) の懇親会 (Party with professionals) 費用、および11/6 (金) のお昼代を含みます。

- * 11/6 (金) は、大隈講堂前に集合し、板橋区役所前駅で解散の予定です。解散後の交通費は各自負担です。

The tour meets at in front of Okuma Auditorium, and will end at Itabasi-kuyakusyo-mae Station.

[For your information: 「都営三田線 板橋区役所前駅」→「JR 高田馬場」の片道最低運賃: 340円]

- * 一度お支払いいただいた参加費は、基本的に返金しません。

Basically, the fees shall not be refunded.

- * 申請時の個人情報は、本セミナーのみに利用します (詳細「早稲田大学における個人情報の取り組み」参照)。

<http://www.waseda.jp/top/privacy-policy>